



尊敬的客户及代理：

我司将增加一条加班船 VCS-COSCO OCEANIA 103E，预计开航时间为 2024 年 11 月 19 日。具体信息如下：

- 靠泊港口：洋山一期
- SI截止时间：11/15 17:00
- VGM截止时间：11/15 17:00
- 进港代码：
 - LONG BEACH-USLGB USLG1 USLG2 USLG3 USLG4 USLG5 USLG6

DR CUT OFF (截关时间)时间为船计划靠泊前6小时，仅供参考，具体以船东实际信息为准。有关每条船的实际挂靠、开航船期以及开港截港时间等信息请关注港区网站。www.hb56.com

谢谢配合，并注意：

- 1) 请务必在规定的 SI 截止时间之前提交相关信息。
- 2) 如因船期变更，需重新安排提空箱及重箱进港时间的，请注意可能会由此产生滞箱费。

感谢你的理解与支持！

谢谢配合！

东方海外货柜航运（中国）有限公司
2024 年 11 月 6 日



We take it personally



Dear Valued Customer,

Please be advised that VCS-COSCO OCEANIA 103E will be added as ad hoc service. It will depart from shanghai on Nov.19, 2024.Details as below:

- **Call port: DXYS I**
- **SI cut off time: 11/15 17:00**
- **VGM cut off time: 11/15 17:00**
- **Gate in Code:**
 - LONG BEACH-USLGB USLG1 USLG2 USLG3 USLG4 USLG5 USLG6

The actual CY open/close time, please refer to the TML web-site.

www.hb56.com

Please be reminded of the followings:

- 1) SI should be submitted on or before the revised SI Cutoff date.**
- 2) Re-arrange empty container(s) pick up and laden return, if necessary, as it may affect the detention/demurrage of your container(s).**

Thank you for your support!

OOCL (CHINA) LTD

2024-11-6



Orient Overseas Container Line (China) Co., Ltd

21/FL., OOCL Plaza, No.841, Yan An Road (M), Shanghai, 200040, China

Tel: (021) 2301 8888

An OOIL Group Company

SHACSU 第 025516